

31. jul. 1924

FAKTA

Dato:

31. jul. 1924

Dagbogens placering:

Det kongelige Bibliotek

Ophavsperson/nøgleperson:

Johannes Larsen

Trykt udgave:

Nej

RESUMÉ

Dagbogen er en natur og fugle beskrivelse af rejsen med sejlskibet "Rylen" til øerne i Kattegat.

Rejsens formål er indsamling af materiale til Acton Friis, "De Danskes Øer", der på 1.200 sider i 3 bind beskriver livet, naturen, historien og kulturen på de danske øer i 1920'erne

TRANSSKRIFTION

[Omslag, recto]

[mærket] 53

325

[etiket] Søren Engsig Frederikshavn

[Side 2, verso]

[TEGNING]

Slup

i Vesterø Kirke

[Side 3, recto]

[Blank]

[Side 4, verso]

Torsdag 31 Juli (1924)

Kl. 1 med "Læsø" til

Læsø

Frederikshavn Havn

Hættemaager (Jv¹

St macrurca² St minuta³

St Cantina⁴.

SØ fl. skyet Tordenluft

en ½ Mils Vej fra Byen

Sortænder (fl 100) en

Del letter  og  en

Del med stærkt afblegede

Vinger

en Fløjlsand .

12 Favn Vand.

L canus ad og juv⁵

L ridib.⁶

....

5- 6 Hættemaager og 1 L can.

Terne (St marcu)

nogle L canus

uden for Havnen L marinus⁷

(2)

[Side 5, recto]

Læsø

[Side 6, verso]

Lige Udenfor Havnen en Ederfugl

✖ svømmende tæt ved

Damperen lidt længere

ude 3 andre.

Lidt før 3 Lægger til Bolværket

i Vesterby Havn

Graasp. Hættemaager fl.. over

St macrura fisker ved Stranden

Hvid Vipstjert (2) paa Vejen

til Kirken Lærker Sp.

Stæreflok. Viber (6) Bomlær

ker (2) Stæreflok (ca 100)

Forstuesvaler⁸ Stærefl (ca 50)

Skade Irisk (ca 30) paa Telefon

traad Skade Skovspurve

Stærefl. (ca 75) over Vejen

Lille Regnspove (5) maage Sp

Ved Gaard og Huse

fl. Stære (stor Flok) Vibe (2)

fl. Stære Stærene fløjter

i Træerne om en Gaard

[Side 7, recto]

Mange pragtfulde Kattehaler

L [ulæselig].

Lynghede med Porse og

Klokkelyng

Paa en Gaard V for Kirken

2 mægtige Bede af Husløg

fulde af Blomster

en Mængde Syre langs Vejene

V.

[Side 8, verso]

Bomlærke Lærker synger

Bomlærke synger – en til

Stæreflok (ca 200). Bomlærke

flere Viber fl. Bomlærker

Inde i Vestreø Kirke

Udenfor Kirken Forstuesvaler

Bomlærke synger Lærke

Over Heden ned til

Vester Nyland. Stranden

Lille Regnspove (6) Rødben

Dvegterne Strandskader

Viber Stenvendere md. Unger
ny Præstekraver. Strandskade (3
- 4) Hættemaager ny g gl.
L marinus (fl) paa
Revlen Kobbersnepper ((2)
røde)
Hjem langs Stranden
Hvidbrystet Præstekrave (1)
Stenvender (1) St macrura
fisker langs Str.
[Side 9, recto]
[Blank]
[Side 10, verso]
L canus⁹ Dvergterne [ulæselig]
Str. ny Hættemaage
do, ad
Paa en stor sten i Stranden
S for Havnen 2 Turner
Gulspurv synger
St cantlaca (Forstuesvaler
(Bomlærke synger Lærker
Engpiber Skade
[Side 11, recto]
Eg Røn lin Asp
Ask Kastanjer høje
Pæretræer Æbler [ulæselig]
Par Tagetes Græs Lindhard¹⁰
Rødbynke Valmuer Svine
krat Husløg Vejsennep
Bangsbo Gaarden
Str gl Skovfyr Udenfor
Gaarden, med [ulæselig],
hængende paa Stammen
stor gl. Graapil inde
i Sognefogedens Grd.
grønne Vinduer med hvid
Sprosser Tjørnehæk om
Haven
4 tildels sammenbyggede
Gaarde, for Tiden
beboet af 2 Familier
4 Gaardspladser.

¹ juv = ung

² *Sterna macrura*, Havterne, i dag *Sterna paradisaea*

³ Dværgterne, i dag *Sternula albifrons*

⁴ *Sterna cantalaca*, splitterne, i dag *Sterna sandvicensis*

⁵ *Larus canus*: Stormmåge udvokset og ung

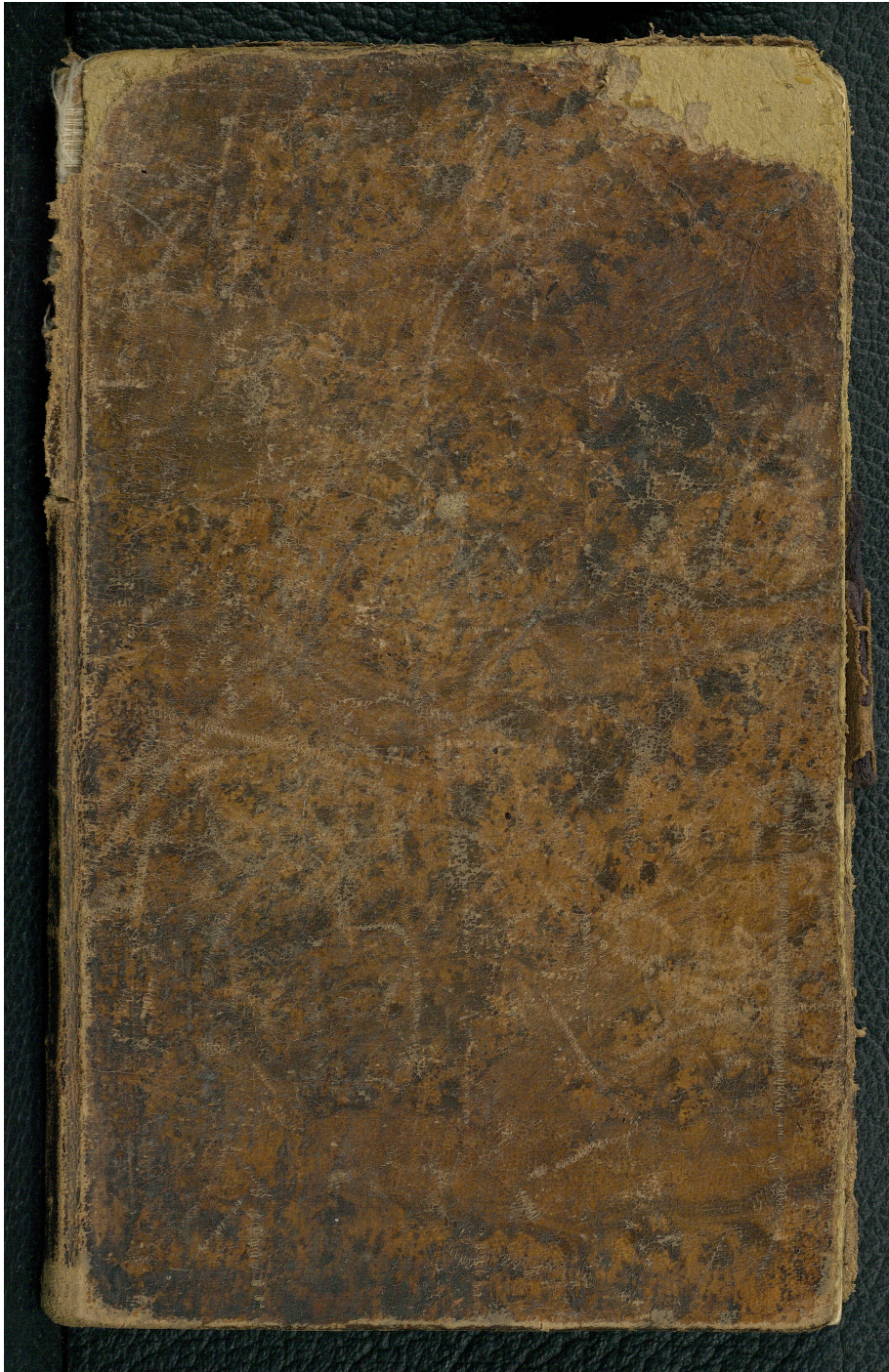
⁶ *Larus ridibundus*: Hættemåger

⁷ *Larus marinus*: Svartbag

⁸ Forstuesvale: Landsvale

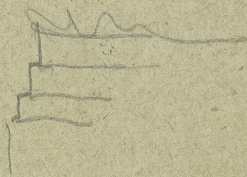
⁹ *Larus canus*: Stormmåge

¹⁰ Lindhardt(ur): Lugtløs kamille



53

325

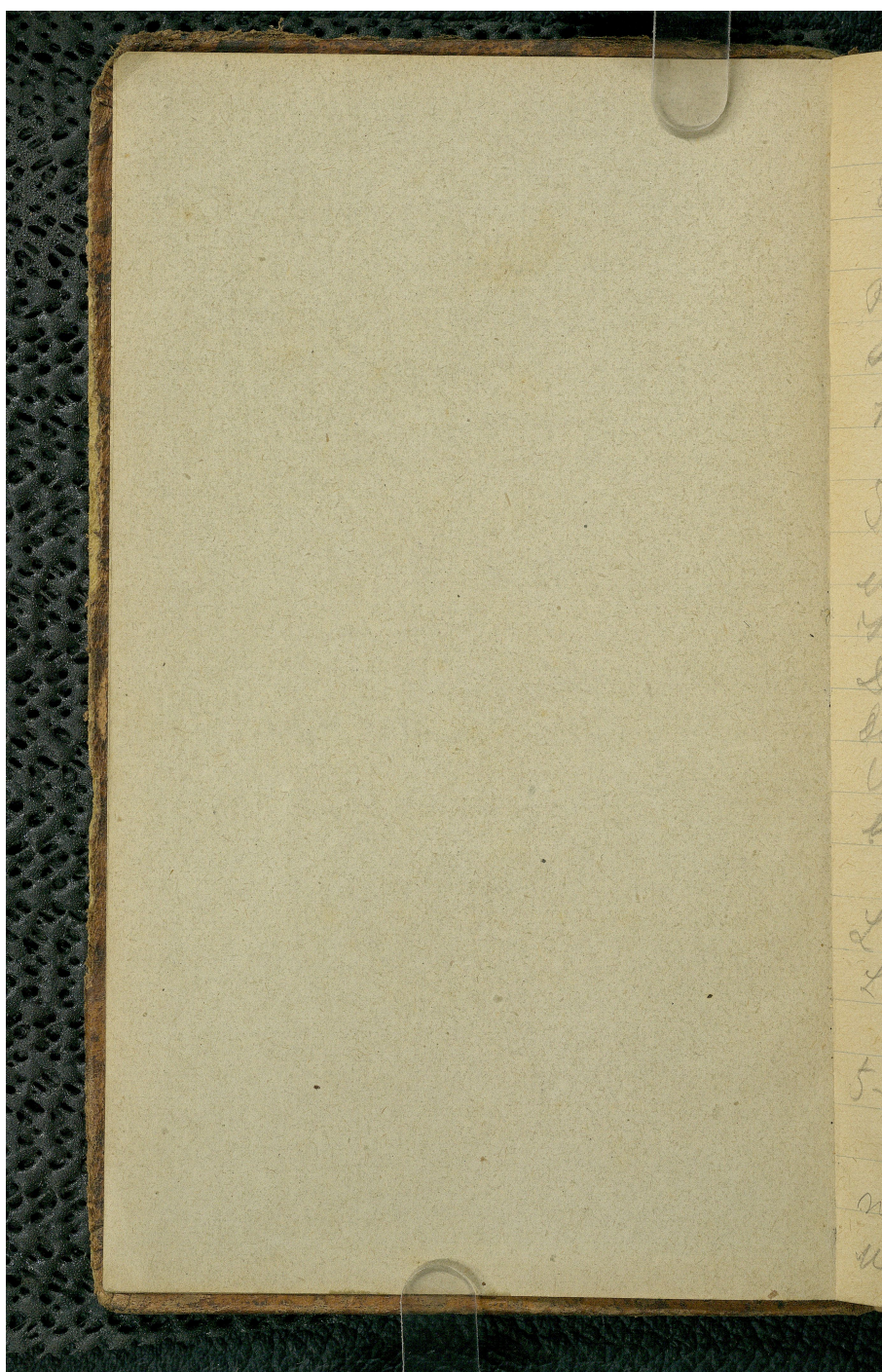


SØREN ENGSIG
FREDERIKSHAVN



Ship

i Vertuo Risse



but

4

1000

24

U

1

2

Lesó

Lige udover Havn i Odense
og kommer til ved
Langeland lidt længere
end 3 andre.

Lidt for 3 lagge til Bølve
i Vesterby Slus

Graugr. Flathimne fl. og
fl. mæske fisker ved Havn
Hvid Vigtigt (2) nær Vign
i Kilde Løber 1/2

Stærke Vibor (6) Børster
kun (2) Stærke (ca 100)

Forstuvne Stærke (ca 50)

Stærke Løber 1/2 Stærke

(2) Stærke (ca 30) nær Bølve

Trane Stærke Stærke

Stærke (ca 75) nær Vign

Lille Stærke (Børster 1/2

ved Graugr. Stærke

fl. Stærke (Børster) Vite (2)

fl. Stærke Stærke fl. og

1 Trane om 1/2 Løber

Many porcupine Kattichee
L. salicaria.

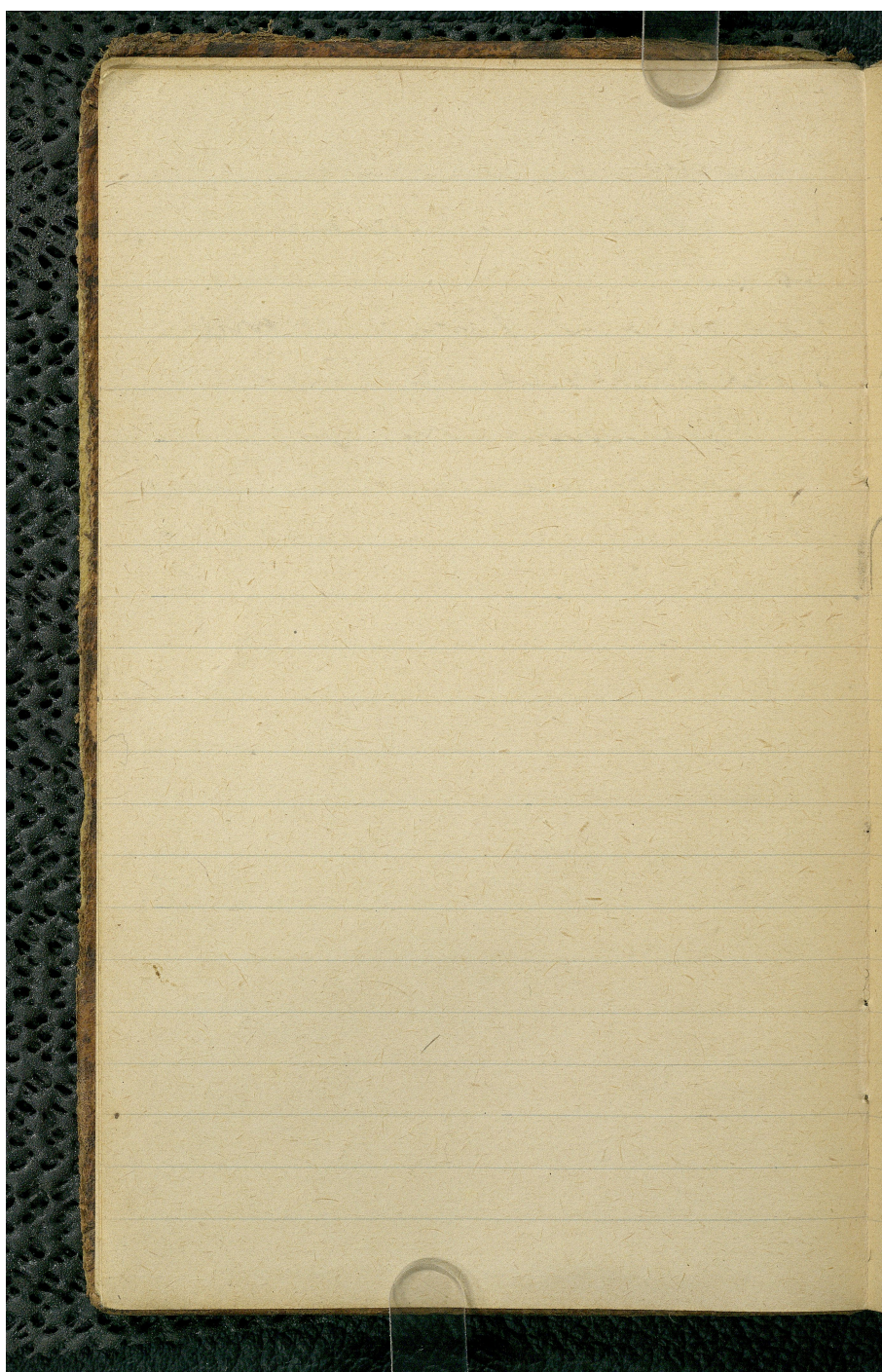
Lynx and Tora
Kattichee

Ba. in Gaud V. for Kish
2 night Bed of study
field of Blomster
in March. Type large V. for

V.

Bomlæke Læke eyngir
Bomlæke eyngir - in til
Hærflek (ca 200). Bomlæke
flor V. fl. Bomlæke
Inde i Vester Kirke

Udgifter Kirke Forbruger
Bomlæke eyngir Læke
Og Læder med til
Veste Nøgle Strand
Lille Rogngrave (6) Rødder
Drejtene Strandstykke
Veste Skovværdse med Ulyst
og Prestekraver. Strandstykke (3
- 4) Hattengræs og gl.
Linnær (fl) grøn
Rødder Rødder (2)
røde) Hjem linge Strand
Hvidbrødt Prestekraver (1)
Skovværd (1) De malme
Kiste linge Str.



L. carinus Droytum Aug
No. my Elateridae
Road.

Can on the 4th: Thondu.

S. fed Hamun 2. Tenes

Gulspun synops

St. curtiaca Forsterwede

Bromelata synops. Larku

Cypripis Blade

Et Røn Løn itse
Ark Rastangse Røje
Paritruen Obli. Løje
Elle Blomster
Par Tajet Løes Løstede
Riddgus Valmme Røje
Kant. Druelig Vysning

Bangte Gaarde
St. gl. Kærpe indse
Gaarde, med Brønding,
Kærpe, med Høne
St. gl. Goudal inde
i Løstede indse
Goudal indse med Kærpe
Løstede Goudal on
Løstede
9 Løstede sammentegget
Gaarde, med
Løstede af 2 Familier
4 Gaardspladser.